



توتوتن منونا يكن عبادة حاج

10 ذوالحجة 1441هـ برسامان 31 جولاي 2020 م

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ

فِيهِ آيَاتُ بَيِّنَاتٌ مَّقَامُ إِبْرَاهِيمَ وَمَنْ دَخَلَهُ كَانَ آمِنًا وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حُجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا وَمَنْ كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ ﴿٩٧﴾

(ال عمران: 97)

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،

وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ،

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ

أَمَّا بَعْدُ فَيَا عِبَادَ اللَّهِ اتَّقُوا اللَّهَ

أَوْصِيكُمْ وَإِنِّي بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدٍ فَازَ الْمُتَّقُونَ

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِي كِتَابِهِ الْعَزِيزِ :

يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ مِنْكُمْ
فَإِنْ نَزَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ
وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا (النساء: 59)

برمقصود: "واهاي اورغ ايغ برايمان، طاعتله كامو كقد
الله دان طاعتله كامو كقد رسول الله دان كقد "أولى
الأمر" (اورغ ايغ بركواس) درقد كالغن كامو. كمودين
جك كامو بر بنته-بنته (برسليسيهن) دالم سسواتو فركارا،
مك هندقله كامو معمباليكش كقد (كتاب) الله (القرءان)
دان (السنة) رسولن، جك كامو بنر ۲ برايمان كقد الله دان
هاري أخيرة. ايغ دمكين اداله لبيه باءيق (باكي كامو)،
دان لبيه ايلوق قولاً كسودهنش". □

سيدغ جمعة ايغ درحمتي الله،

ماريله كيت منيغكتكن كتقواءن كقد الله سبحانه
وتعالى دغن برسوغكوه-سوغكوه ملقسناكن سكالاً
فرينتهن دان منيغكلكن سكالاً لارغنش. موده-مودهن
كيت مندافت رحمة دان كبركتن هيدوف ددنيا دان

داخيرة. خطبه قد كالي اين اكن ممركتاكن تاجوق
تونوتن منونايكن عبادة حاج.

عبادة حاج اداله مروفاكن ساله ساتو دري روكون
إسلام يځ ليم. اياڻ دواجبكن كاتس اومت إسلام يځ ممقو
ملقساناكنڻ ياءيت يځ بر كممقوان دان ممنوهي شرط ۲ يځ
دنتنوكن. الله سبحانه وتعالى مواجبكن كاتس ستياڻ
اورغ إسلام يځ بر كممقوان اونتوق مځونجوغي بيت الله
الحرام سكالې سعمور هيدوف باكي منونايكن عبادة
حاج. فرمان الله سبحانه وتعالى يځ دباچاكن داوول خطبه
تادي دالم سورة ال عمران ايات 97 يځ برمقصود

"دسيټو اد تندا ۲ كترغن يځ پات (يځ منونجوقكن
كمولياءنڻ، دانتاراڻ اياله) مقام نبى ابراهيم. دان سسياڻا
يځ ماسوق كدالمڻ امان تنترامله دي. دان الله مواجبكن
ماءنسي مځرجاكن عبادة حاج دغن مځونجوغي بيت الله
ياءيت سسياڻا يځ ممقو سمڻاي كځداڻ. دان سسياڻا يځ
كفور (ايځكركن كواچيڻ عبادة حاج ايت)، مك
سسوعكوهن الله مها كاي (تيدق برحاجتكن سسوات
ڦون) دري سكالين مخلوق".

معاشر المسلمين رحمكم الله،

سسوغكوهن كنجاران باكي اورغ يغ معرجاكن
عبادة حاج ايت امت بسر، مك العكه برانتوغن مريك يغ
داقت ملقسناكن عبادة حاج اين. انتارا كليهن مريك يغ
منوناينكن عبادة حاج اياله مريك اداله مروفاكن تتامو
اكوغ كقد الله سبحانه وتعالى دان اكن منداقت
كموليان درقدن. دالم سبواه حديث يغ دروايتكن اوليه
الإمام ابن ماجه درقد ابو هريرة رضى الله عنه بهاواسا
رسول الله صلى الله عليه وسلم برسبدا يغ برمقصود:

"اورغ ۲ يغ معرجاكن حاج دان عمرة اداله تتامو اكوغ
كقد الله سبحانه وتعالى، سكيان مريك بردعاء كقدان
نسجاي الله سبحانه وتعالى فركنكن دعاء مريك،
سكيان مريك موهون كامقونن، نسجاي الله سبحانه
وتعالى امقونكن مريك". (رواية الإمام ابن ماجه)

مريك يغ منوناينكن حاج جوك اكن ممقراوليهي
كنجاران فهالا صلاة دممسجد الحرام سبايق سراتوس ريبو
كالي كندا برنديغ دتمقت لاءين، مانا كالا صلاة دممسجد
نبوي قولاً دبري كنجاران سريبو كالي كندا سباكايان

حدیث یغ دروایتکن اولیه الإمام احمد، بهاواسان رسول
الله صلی الله علیه وسلم برسبدا یغ برمقصود:

"صلاة دمسیجد کو این (مسجد نبوی) لیه باعیق درقد
سریو صلاة دتمت یغ لاین ملائینکن مسجد الحرام.
دان صلاة د مسجد الحرام لیه باعیق درقد سراتوس ریو
صلاة دتمت لاین". (روایة الإمام احمد)

سلااین درقد ایت، مریک یغ منونایکن عبادة حاج
دان عمرة دغن فثوه کتقواءن دان کسمقورنآن اکن
مقراولیهی حاج یغ مبرور. کولوغن سفرت این فستی
اکن منداقت کأمقونن دان کنجاران شرک درقد الله
سبحانه وتعالی سباکایمان حدیث یغ دروایتکن اولیه
الإمام مسلم دري ابو هريرة رضی الله عنه بهاواسان
رسول الله صلی الله علیه وسلم برسبدا یغ برمقصود:

"دانتارا ساتو عمرة کقد ساتو عمرة یغ لاین اداله
فغهافوس دوسا انتارا کدوان، دان حاج مبرور تیدق اد
کنجارنن ملائینکن شرک". (روایة الإمام مسلم)

سیدغ جمعة یغ درحمی الله سکالین،

اولیه ایت، باکی اومت اسلام یغ تله چوکوف
شرط اونتوق مخرجاکن حاج، برسکراله مراچغ اونتوق
منونایکنش کران اکام اسلام ساعت معکالقکن اومتش
اونتوق برسکرا دالم ممبوات سبارغ عمل کباجیقن، لبیه ۲
لاکی عبادة یغ دتونوت دان دواجبکن این. اومت اسلام
هندقله براوسها اونتوق ملقسناکن عبادة حاج تنقا
منغکوه-نغکوهکنش سکیراڭ دبریکن قلواغ اونتوق
منونایکنش. این اداله کران کیت تیدق مغتاهوئی اف یغ
اکن برلاکو قد ماس اکن داتغ سماد کیت دافت
منونایکنش اتاو سبالیقن.

انتارا فرسیاقن یغ فرلو دلاکوکن کقد مریک یغ
برحسرة اونتوق منونایکن عبادة حاج، اداله دغن ممبوات
فرسیاقن کأواغن، این اداله کران ستیاف جماعه حاج
واجب مپدیاکن بکلن اتاو فربلنجاءن سچوکوفش اونتوق
دیری سندیری سفنجغ تیمقوه مخرجاکن حاج دان جوک
اونتوق کلوارک د باوه تغکوغن یغ دتیغکلکن. اولیه
ایت، اومت اسلام دکالقکن ممبوات سیمقنن اتاو تابوغن

دلمباك تابوغ حاج دان ستروسن ممبوات قندفترن حاج. اين اداله كران تيدق سموا دكالاغن كيت يغ ممقو ميدياكن سجومله واغ يغ بايق دالم جعك وقتو يغ سيغكت. اوليه يغ دمكين فركارا ترباءيق يغ بوليه دلاكوكن اداله ممبوات تابوغن سچارا انسورن منروسي لمباك تابوغ حاج، بهكن دكالككن جوك اونتوق ممبوات قندفترن حاج داوسيا مودا باكي ممودهكن اوروسن تيمقوه منوغكو كيليرن منوناين حاج تيدق ترلالو لاما. فرلو دايعت جوك كيت هندقله ممستيكن بهاوا بكنن دان فربلنجاءن يغ دكوناكن اونتوق منوناين عبادة حاج اداله دري سومبر يغ حلال.

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله سكالين،

مريك يغ برحسرة اونتوق منوناين عبادة حاج اين جوك فرلو ملغكككن ديرين دغن علمو قعئاهوان بركاءيتن دغن عبادة ترسبوت، اكر اياث داقت دلقساناكن دغن فنوه ترتيب برلندسكن حكوم شرع. قنجاكائن كصيحتن توبوه بادن جوك فرلو دتيتيق برت سبلوم معرجاكن عبادة حاج. قمريقساءن كصيحتن

هندقله دبوات سچارا مپلوروه. څر بايقن ملاکوکن
 سنمن، دان منجاک څماکنن. سلائين درځد ايت، مريک
 يع برحسرة اونتوق منونایکن عبادة حاج څرلو ممبرسيهکن
 هاتي دغن ممتولکن نية سمات-مات اخلاص کران الله
 سبحانه وتعالی. سنتياس برباءيق سغک سسام ماءنسي دان
 مڅهيندرکن ډيري ډري سکاالا صفة مذمومه سڅرت
 سومبوغ، عجب، رياء، تکبور، حسد دغکي دان
 سباکايث.

جسترو مڅاخيري خطبه څد کالي اين، ممبر ايڅين
 مپرو کڅد څارا جماعه سکاين يع بلوم منونایکن عبادة
 حاج، ماريله کيت بردهاء دان منامنکن عزم سرتا ممبوات
 څرسيافن اونتوق ملقسناکن عبادة حاج اين.
 سسوغکوهن بوکن سموا اورغ برڅلواغ اونتوق منونایکن
 عبادة حاج، اڅاته لاکي عبادة ترسبوت ممرلوکن بايق
 څر بلنجاان دان څغوربنن. اوليه ايت، ماريله کيت بردهاء
 دان براوسها اکر داقت منونایکن عبادة حاج اين باکي
 مڅراوليهي څغالمن بارو دان کنجاران يع بايق دالم برعبادة.
 فرمان الله سبحانه وتعالی دالم سورة الحج ايات 27:

وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَأْتُوكَ رِجَالًا وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ يَأْتِينَ
مِنْ كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ ﴿٢٧﴾ □

برمقصود: "دان سروکنله اومت ماءنسي اونتوق
معرجاکن عبادة حاج، نسچاي مريك اکن داتع ک
(رومه توهن) مو دغن برجالن کاکي، دان دغن منوعکغ
برجنيس-جنيس اونتا يغ کوروس يغ داتغن دري
برباکاي جالن (دان چروق رنتاو) يغ جاءوه".

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنْ
آيَاتٍ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ ، وَتَقَبَّلْ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ
السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ، أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَاسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ ،
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ،
فَأَسْتَغْفِرُهُ فَيَا فَوْزَ الْمُسْتَغْفِرِينَ يَا نَجَاةَ النَّائِبِينَ . □